

کمک برای تائید، پرداخت و معافیت AVB

فورم شرایط و مقررات عمومی

چرا؟

- شرایط عمومی قرارداد (AVB) در حالیکه طفل شما در ابتکار دستگاه "آموزش دیجیتال" شرکت می کند، حقوق و مسئولیت های شما را تنظیم می کند. می توانید آنها را در لینک "شرایط و مقررات عمومی" مشاهده کنید - لطفاً AVB را با دقت و به گونه فعال بخوانید.
- مهم: مکاتب فقط به شاگردانی که سرپرست قانونی آنها AVB را تائید کرده اند، دستگاه های دیجیتال می دهند!

در کجا می توانم فورمی را پیدا کنم که توسط آن بتوانم AVB را تائید کنم؟

- می توانید فورم موافقت با AVB را در آدرس ذیل پیدا کنید:
<https://avb.digitaleslernen.gv.at>

چگونه پیش بروم؟

- پس از کلیک نمودن بطور موفق روی لینک وب سایت، به صفحه شروع AVB منتقل می شوید (شکل 1 را ببینید: صفحه اصلی فورم AVB)

Digitales Lernen - Ausstattung von Schülerinnen und Schülern mit einem digitalen Gerät


<p>Sehr geehrte Erziehungsberechtigte!</p> <p>Im Rahmen des Projektes <i>Digitales Lernen</i> wird Ihr Kind mit einem digitalen Endgerät ausgestattet. Dieses Gerät sowie die erforderliche Software verwendet Ihr Kind im Unterricht. Das Eigentum am Gerät geht an Ihr Kind über.</p> <p>Diese Initiative wird nach den Bestimmungen des Bundesgesetzes zur Finanzierung der Digitalisierung des Schulunterrichts (SchDigG) umgesetzt. Mit den Allgemeinen Vertragsbedingungen (AVB) wird das Rechtsverhältnis zwischen Schülerin bzw. Schüler, den Erziehungsberechtigten und dem Bund zu Übergabe und Nutzung der vom Bund angeschafften digitalen Endgeräte begründet.</p> <p>Im Folgenden bitten wir Sie, den AVB zuzustimmen sowie - im Falle einer Anspruchsberechtigung - einen Befreiungsantrag zu stellen.</p>	<p>Allgemeine Vertragsbedingungen</p> <p>WICHTIG: Die Unterzeichnung der AVB ist eine Voraussetzung für den Erhalt des Geräts. Bitte beachten Sie auch die Angaben auf Ihrem Informationsschreiben.</p> <p>Kontakt: Hotline der Geräteinitiative „Digitales Lernen“ des OeAD: digitaleslernen@oead.at Webseite des OeAD: digitaleslernen.oead.at</p>
---	---

Abbrechen Weiter

شکل 1: صفحه اصلی فورم AVB

- برای آغاز پروسه تائید، لطفاً روی Next کلیک کرده، تا در پروسه ذیل تائید خود را ارسال کنید.
- در مرحله بعدی، لطفاً مرجع پرداخت فردی خود را داخل کرده و سپس روی Next کلیک کنید. این مرجع پرداخت دارای 14 رقم می باشد و شامل اعداد و حروف است. این را می توانید در صفحه 2 معلومات پرداخت خود پیدا کنید. (شکل 2 را ببینید: معلومات پرداخت فردی).

Begünstigte Schülerin/begünstigter Schüler:	Name Ihres Kindes
Schule:	Bezeichnung und Adresse der Schule
Gerät:	Gerätetyp
Eigenanteil:	Eigenanteil in Euro
Zahlungsreferenz:	Zahlungsreferenz
IBAN:	IBAN des BMBWF
Lautend auf:	BMBWF Bildung - Digitale Schule
Zahlungsziel:	binnen 3 Wochen nach Ausstellungsdatum



شکل 2: معلومات پرداخت فردی

- اکنون معلومات مربوط به طفل تان را مشاهده خواهید کرد. لطفاً برای اطمینان از صحت، آن را مرور کنید. اگر معلومات مربوط به طفل تان صحیح است، لطفاً معلومات خودتان را در قسمت رضایت والدین داخل نمایید. اگر معلومات صحیح نباشد، لطفاً در مورد این به digitaleslernen@oead.at اطلاع دهید!
- سپس لطفاً با علامت زدن چیک بکس "من شرایط و مقررات عمومی را می پذیرم" موافقت خود را به شرایط و مقررات عمومی ظاهر کنید و روی "Next" کلیک کنید.
- اکنون خلاصه ای از معلوماتی مراحل قبلی را برای مرور مشاهده خواهید کرد. با کلیک نمودن روی ویرایش معلومات، شما می توانید جای مربوطه را دوباره ویرایش کنید. اگر همه معلومات صحیح باشد، می توانید با کلیک نمودن روی "ارسال تائید AVB"، مراحل توافق با AVB را تکمیل نمایید.
- اکنون می توانید رضایت نامه تان را با خلاصه از معلومات تان با کلیک نمودن روی لینک که در زیر "دانلود تائید AVB" موقعیت دارد، دانلود کنید.

مهم: با موافقت با AVB، شما متعهد می شوید که سهم تان در هزینه ای دستگاه، را پرداخت می کنید.

پرداخت پول مشترک

در شکل 2: معلومات پرداخت فردی، شما می توانید قسمتی از معلومات پرداخت را مشاهده کنید که در صفحه 2 مدرکی که از مکتب دریافت کرده اید، ذکر شده است. در این معلومات تمام جزئیات ضروری برای پرداخت سهم خود شامل است.

هنگام پرداخت سهم، لطفاً اطمینان حاصل کنید که مرجع پرداختی را که روی معلومات پرداخت چاپ شده است، ذکر کرده و مدت پرداخت 3 هفته از تاریخ صدور، را رعایت کرده اید.

همچنین می توانید از کد QR چاپ شده برای پرداخت سهم خود استفاده کنید. این مربوط شما می شود که چگونه می خواهید مبلغ را به حساب BMBWF (مثلاً رسید پرداخت، بانکداری آنلاین) بپردازید.

در صورت داشتن هرگونه پرسش در مورد پرداخت، می توانید توسط تلفون با آموزش دیجیتال ابتکار دستگاه، تماس بگیرید.

فورم "معافیت از پرداخت سهم فردی"

چرا؟

- والدینی که می خواهند از پرداخت سهم فردی معاف شوند و می توانند شواهدی از دلایل معافیت را ارائه دهند، می توانند با استفاده از فورم معافیت دیجیتالی این کار را انجام دهند.

کجا می توانم فورمی را پیدا کنم که با استفاده از آن برای معافیت از پرداخت سهم خود، درخواست ارسال کنم؟

فورمی "معافیت از پرداخت سهم فردی" را می توانید در آدرس <https://befreiung.digitaleslernen.qv.at> پیدا کنید.

چگونه اقدام کنم؟

- پس از کلیک نمودن روی آدرس وب، برای معافیت از پرداخت سهم خود به یک وب سایت منتقل خواهید شد. شرایط معافیت را از طریق پیوند مربوطه در متن باز کرده و آنها را با دقت بخوانید. برای شروع روند روی Next کلیک کنید.

توجه: با ارسال درخواست، شما تأیید می کنید که الزامات را برآورده می کنید و اطلاعات درست ارائه می دهید. علاوه بر این، شما تصدیق می کنید که اظهارات عمدی دروغین یا تلاش برای اخذ معافیت از طریق اظهارات غلط می تواند پیامدهای قانونی مربوطه را به دنبال داشته باشد.

- اکنون لطفاً مرجع پرداخت تان را وارد کرده و سپس روی Next کلیک کنید.
- اکنون اطلاعات مربوط به طفل تان را مشاهده خواهید کرد. لطفاً برای اطمینان از صحت، آن را مرور کنید. اگر معلومات مربوط به طفل تان صحیح است، لطفاً معلومات خودتان را در قسمت معلومات والدین یا سرپرست، داخل نمایید و سپس روی Next کلیک کنید. اگر معلومات صحیح نباشد، لطفاً این را به digitaleslernen@oead.at گزارش دهید!

توجه: اگر آدرس خانه طفل شما با آدرس شما مطابقت ندارد، لطفاً قسمت مربوطه را در پایین سمت چپ علامت بزنید. با این کار جای های باز می شود که می توانید آدرس خانه طفل تان را در آن داخل کنید.

- سپس نوع تصدیق معافیت تان را انتخاب کرده و تصدیق مربوطه را اپلود کنید. انواع فایل های قابل قبول عبارتند از PDF، JPG، PNG، TIFF. حجم فایل نباید بیش از 3MB باشد.
- صحت اطلاعات و آگاهی از تعهد قانونی مرتبط، و همچنین آگاهی از ارسال معلومات خود به آژانس حسابداری را با کلیک روی مکان های مناسب، تأیید کنید. اکنون می توانید با کلیک روی Next روند را ادامه دهید.
- در مرحله بعدی خلاصه ای از معلوماتی مراحل قبلی را برای مرور مشاهده خواهید کرد. با کلیک نمودن روی ویرایش معلومات، شما می توانید جای مربوطه را دوباره ویرایش کنید.
- اگر تمام معلومات صحیح باشد، شما می توانید درخواست خود را برای معافیت با کلیک نمودن روی "ارسال درخواست" ارسال کنید. اکنون درخواست شما ارسال شده است و تحت بررسی قرار دارد. پس از انجام بررسی، از طریق اطلاعات تماس ارائه شده در درخواست، از نتیجه مطلع خواهید شد.
- در مرحله بعدی، شما اختیار دارید که درخواست تان را با خلاصه از معلومات خویش با کلیک نمودن روی لینک که در زیر "دانلود تائید دریافت" موقعیت دارد، دانلود کنید.